

# FOODSERVICE

Asia Pacific Middle East

## 1 COMPANY 6 COUNTRIES 15 CITIES

### **FOODSERVICE APME:**

THE TRUSTED **PARTNER OF FOOD SERVICE PROFESSIONALS** 

**CAMBODIA** · FOODSERVICE APME ·

ÍNDOGUNA.

SINGAPORE

**DUBAI** · FOODSERVICE APME ·

**INDOGUNA VINA FOOD SERVICE** FOODSERVICE APME

INDOGUNA. INDOGUNA. INDOGUNA. **LORDLY** 

> Thailand SIAM FOOD
> SERVICES FOODSERVICE APME

· FOODSERVICE APME ·







### **A PART OF**



Is a premium food solutions provider delivering high-quality food and client needs to impeccable standards.

Firmly established as a player in the Food distribution business since 2012 with the name Vina Siam Food Service and changed from July 2017.

we specialize in the distribution under temperature-controlled (with HACCP) and value-added international brands of high-quality meat, seafood, poultry, potato, dairy, pastry products.







Maxzi - The Good Food Shop is the B2C segment powered by Indoguna. We aim to ensure that our customers get access to the same high-quality products that is served in the best dining establishments.

First launched in Ho Chi Minh City on March 15, 2021 and continues to expand to Hanoi area 6 months later, Maxzi brings restaurantsflavor to home chefs, providing first-class experiences at home with door-to-door a delivery service.

www.Maxzi.vn https://www.facebook.com/Maxzi.vn Hotline: 090 709 11 88

PRODUCTS CATALOGUE

### MEAT CUTTING & PORTION SERVICE

Based on the individual requirements of the customer, our well-trained butchers can portion and cut your meat purchased into steak cuts.

We always compromise with the need to bring solutions to save manpower and time as well as optimize costs for customers.





### VACUUM SKIN PACKAGING

Toensurethestandards of foods afety and hygiene for the products that are always delivered to the customers, our products are kept in the most intact and hygienic condition to maintain the highest quality.

All processed products are individually vacuum-packed, our skin packaging films and full packing options are FDA certificated and produced under global quality management standard FSSC 22000.



### **WAREHOUSE**

We handle and distribute thousands of dried, chilled, and frozen food products from all around the world so we are equipped with an international standard cold storage system.

Our cold chain ensures products are sensitive to even small temperature ranges and are kept in the same state throughout their life cycle.

### **LOGISTICS**

Delivery is free in Ho Chi Minh, Ha Noi Capital, and some southern districts when customers place an order to our Sales Department with Minimum Order Quantity (MOQ).

Our fleet of specialized freezer and refrigerator vehicles and ISO 9001:2008 Certified and our warehousing and delivery systems ensures products are packed and delivered efficiently, in line with the highest international standards for food quality and food safety



### **ORDER PROCEDURES**



### New customer policy

- · Cash on delivery basic only.
- All monthly credit facilities request must be approved by our Sales Department.



### **Purchasing process**

- Place an order before closing time 1 hour (4:30 PM)
- The minimum order for normal delivery is 1,000,000VND.



### **Purchasing process**

- VAT is levied on all products in accordance with the Vietnamese Government Laws.
- Prices are subject to change anytime without notice.



### Stock

- Some items are not available at the time of purchase.
- Please contact our Sales Department to have more details.



### Delivery

- Delivery the next working day after the placing order (Monday to Saturday).
- In case of emergency, we can deliver on the same day (afternoon only).



# PRODUCT CATEGORIES

5



### **OUR BRANDS**

**WAGYU** 









**JAPANESE BEEF** 

**PURE NATURE BEEF** 



**EU BREED** 











A BEEF







**VEAL & LAMB** 





**IBERICO PORK** 





**FOIE GRAS** 





**SEAFOOD** 









**DAIRY** 













**FRENCH FRIES** 





**BAKERY & PASTRY** 





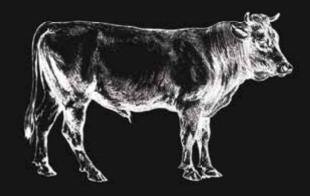
**DRY FOOD** 



**FRUITS** 







# MEAT & POULTRY

**PROCESSED MEATS** 

CARNE MEATS RAW
CHEF'S SELECTION

**JAPANESE WAGYU** 

KAMICHIKU

**JAPANESE BEEF** 

NANGOKU

**AUSTRALIAN WAGYU** 

ROBINS ISLAND TAJIMA CARRARA

A PURE NATURE BEEF

CAPE GRIM

**BLACK ANGUS**TEYS BLACK ANGUS

**EU BREED** 

PORTORO ROSEDALE SILVERDALE RIVERINE

A BEEF

TEYS KILCOY

VEAL

RED HILL

**LAMB**WHITESTRIPE

**IBERICO PORK** 

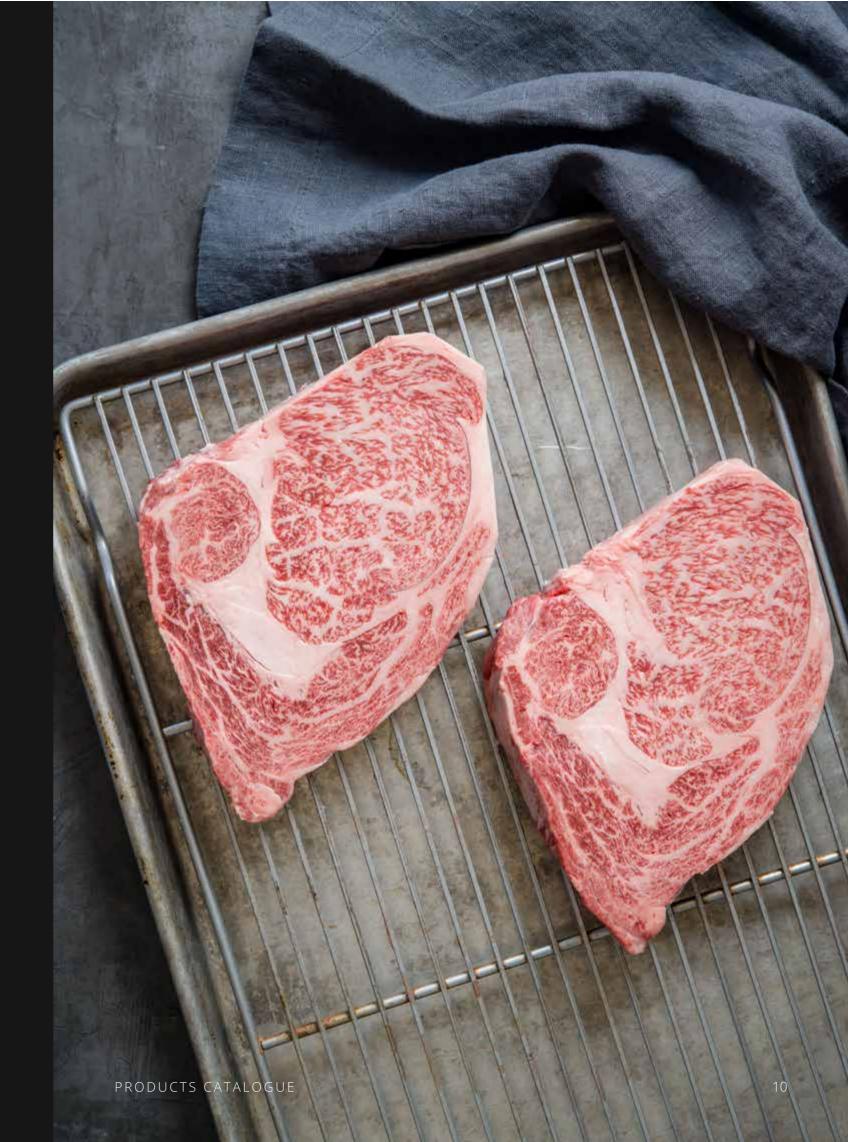
MAFRESA

**COLD CURED MEAT** 

FÉRMIN

FOIE GRAS

ALAIN FRAINCOIS SARRADE







# EXPERIENCE THE DIFFERENCE IN OUR MEAN AT S PREMIUM QUALITY

SAFE HANDLING PRATICES FOR RAW MEAT - MAINTAIN
THE HIGHEST STANDARDS IN PROCESSING AND PACKAGING

### PRODUCT SPECIFICATION

- · Under human conditions.
- Clean, stress-free environment.
- Free artificial colours.
- · Hygiene vacuum pack.
- · No added MSG.













### **CHEF'S SELECTION** by INDOGUNA

**Chef's Selection** - a great harmonious combination of delicateness and high quality.

Only high-quality imported products, fully handled with care and expertise, expertly adjusted to suit discerning local tastes and Asian customers.

We always care about bringing the best solution for quality products, inspiring the art of cooking, as every Chef is an artist.



## THE TASTE OF DELICATENESS

MEAT & POULTRY











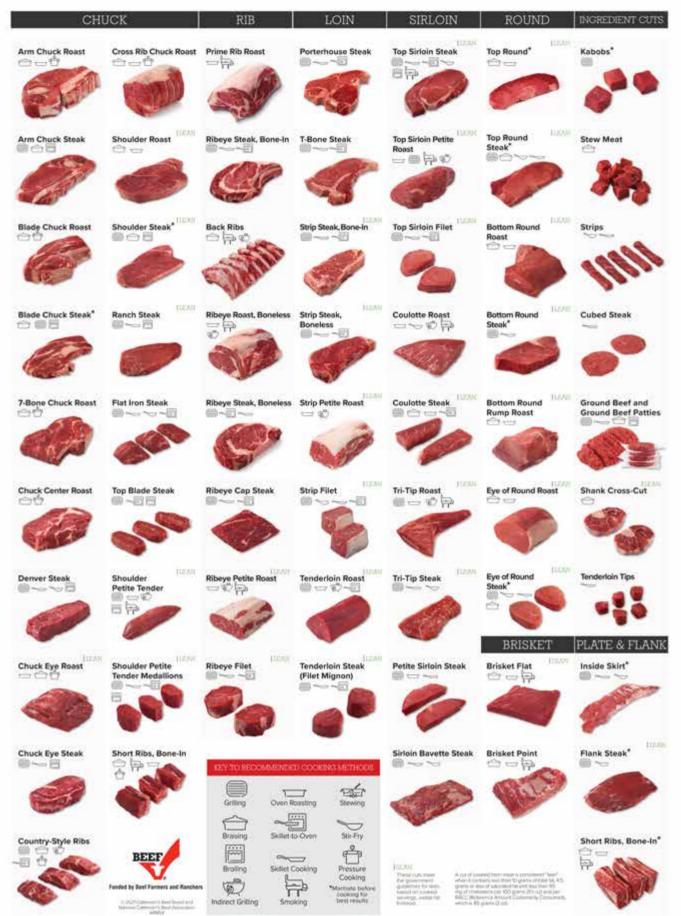




PRODUCTS CATALOGUE

PRODUCTS CATALOGUE





### **KEY WORD**



#### **GLOBAL ANIMAL PARTNERSHIP'S 5-STEP** ANIMAL WELFARE

The Program was developed with animal welfare as the primary focus as 3 components:

- Health & Productivity
- Natural Living
- · Emotional Well Being



### **AAWCS - AUSTRALIAN LIVESTOCK** PROCESSING INDUSTRY ANIMAL WELFARE CERTIFICATION SYSTEM

AAWCS is an audited certification program used by livestock processors to demonstrate compliance with the industry's best practice animal welfare standards from receipt of livestock, to the point of humane processing.



### HALAL CERTIFICATE

The Halal certificate is a document that guarantees that products and services aimed at the Muslim population meet the requirements of Islamic law and therefore are suitable for consumption in both Muslim-majority countries and Western countries.



#### MSA - MEAT STANDARDS AUSTRALIA

MSA is a grading system developed to improve the supply of consistently highquality meat to the beef consumer. MSA is a 'tenderness guaranteed' grading program that grades beef based on eating quality.



### **CERTIFIED HUMANE RAISED & HANDLED**

An international organization dedicated to improving the lives of farm animals in food production from birth through slaughter. The goal is to improve the lives of farm animals by driving consumer demand for kinder and more responsible farm animal practices.



#### WBBC - WAGYU BRANDED BEEF COMPETITION MEAT STANDARDS AUSTRALIA

The only branded beef competition aims to recognize and reward the most exciting and innovative Wagyu brands. The competition also recognizes and pays tribute to the hard work and dedication of all those involved in the Wagyu sector, inspiring and promoting Wagyu as the World's Luxury Beef.



#### **USDA - U.S. DEPARTMENT OF** AGRICULTURE

The USDA is responsible for overseeing farming, ranching, and forestry industries, as well as regulating aspects of food quality and safety and nutrition labeling.



#### **NEVER EVER BEEF PROGRAM**

- · Lifetime Traceable · Free from Genetically
- 100% Grass-Fed Modified Organisms
- · No Added MSA Certified
- · Free Range Never Hormones
- No Antibiotics Ever Confined to Feedlot



### THE JOINT ACCREDITATION SYSTEM OF **AUSTRALIA AND NEW ZEALAND**

The USDA is responsible for overseeing farming, ranching, and forestry industries, as well as regulating aspects of food quality and safety and nutrition labeling.



#### **WORLD STEAK CHALLENGE**

the world's first event to give steak producers and suppliers a much-needed platform to showcase product quality, breed credentials and processing standards on an international stage



### MARINE STEWARDSHIP COUNCIL

The MSC Fisheries Standard is used to assess if a fishery is well-managed and sustainable, and reflects the most upto-date understanding of internationally accepted fisheries science management.



#### **BRCGS - BRITISH RETAIL CONSORTIUM GLOBAL STANDARD FOOD SAFETY**

This certification ensures that all quality, operational criteria, and safety meet the same high standards for retail service production.



### **MONDE SELECTION QUALITY AWARDS**

Monde Selection certifies the quality of consumer products with its unique quality awards. Each product is evaluated individually by a Jury of experts. The awards and trophies are undeniable proof of quality for consumers.



Feed production, cattle breeding, fattening, and processing meat for market, Kamichiku Group handle all of these important aspects of the production line in-house, making them a powerhouse in beef production. This intergrated production system is Kamichiku's greatest strength and allows for them to cater to the exact needs of their customers and demands of the current market in a sustainable production scheme for high quality beef.





19

### **LOCATION**

### Kagoshima

Breed: Black Wagyu (Kuroge Washu)



### **FATTENING**

More than 60 farms and 20,000 heads in Kyushu Islands, guaranteed by Kamichiku, contracted around 400 Farmers to produce 100 tons of feed/per day.



### **PROCESSING**

Each step of deboning to trimming progress is meticulously executed by the skilled butcher.

### **GRADE A5**



### **STRIPLOIN** 10303684

Thăn ngoai BMS 8-9, 11-12 Size: 3,6Kg up

FROZEN



### **CHUCK ROLL** 10302691

Thăn vai BMS 8-9 Size: 7Kg up ● **※ FROZEN** 



**TOP SIDE** 10302781 Thịt đùi BMS 8-9

Size: 3,1Kg up ● **※ FROZE** 



### **RIB EYE**

10303867 Đầu thăn ngoại BMS 8-9, 11-12 Size: 3,1Kg up ● **※ FROZEN** 



### **GRADE A4**



### **STRIPLOIN** 10303685

Thăn ngoại BMS 6-7 Size: 3Kg up





### **RIB EYE**

10302922 Đầu thăn ngoại BMS 5-6, 6-7

Size: 3Kg up

FROZEN



### KNUCKLE 10303868

Nạc đùi gọ BMS 5-6 Size: 7Kg up

♠ ROZEN



### **TENDERLOIN**

10302529 Thăn nội BMS 5-6

Size: 3Kg up ● **ROZEN** 



### **BRISKET** 10302537

**Úc** ВМЅ 5-6, 7 Size: 7Kg up

**●** □ □ FROZEN



### **CHUCK RIB** 10302865

Nac sườn BMS 5-7 Size: 7Kg up

● **ROZEN** 



### **CHUCK ROLL** 10304104

Thăn vai BMS 6-7 Size: 7Kg up

♠ ☐ FROZEN

10302533 Nạc mông BMS 5-6 Size: 7Kg up

D-RUMP

● **FROZEN** 



**TOPSIDE** 10302782

Thịt đùi BMS 7 Size: 3Kg up



TRI-TIP 10303869

Thăn lõi mông BMS 5-6 Size: 3Kg up **● PROZEN**





PRODUCTS CATALOGUE

**♠ FROZEN**

PRODUCTS CATALOGUE

20

### THE JOURNEY ACROSS THE GLOBE



Grazing in Australia 0-10 months

Nangoku Kuroushi strengthens their immunity with the milk from their mothers and are raised on abundant Australian nature.

A Kagoshima produced, original brand of Wagyu beef, the Nangoku Kuroushi was born by Kamichiku Group.

Have taste of specific breed of beef, with a delicate balance of lean and marbled meat.



Arriving in Japan after a month of sea travel



Fattening in Kagoshima
Up to about 28 months

Feedlots are allocated from Kamichiku Farm properties within Kagoshima.

### PRODUCT SPECIFICATION

- Brand: Nangoku Kuroushi
- · Area: Kagoshima
- Breed: 75% Australian Wagyu genetic makeup
- Feed: Fed a specially formulated of Kamichiku Group.
- Global standards















RIB EYE

10304254

Đầu thăn ngoại BMS 3+, 4+
Size: 3,5Kg up

→ FROZEN



TENDERLOIN

10304311

Thăn nội BMS 3+, 4+
Size: 3Kg up

FROZEN



TRI TIP

10304358

Thăn lõi mông BMS 3+, 4+
Size: 2Kg up

K FROZEN



MEAT &

**POULTRY** 



OYSTER BLADE

10304263

Lõi nạc vai BMS 3+, 4+
Size: 4Kg up

FROZEN





Nac đùi gọ BMS 3+, 4+
Size: 6Kg up



### IN HARMONY WITH NATURE

### **LOCATION**

Robbins Island is situated on the North-Western top of Tasmania. The prized cattle are grazing naturally and sustainably on lush pastures without added supplements or hormones. The cool climate, salt air, and pristine environment are ideal for naturally raising some of the most tender and best-tasting beef in the world.

### **THE BREED**

The Robbin Island Wagyu program started in 1993 with progeny from Michifuku, combined with the Hammond family's expertise in farming to create a great combination of specific Wagyu genetics, a pristine environment and a specific grain ration that aims to mimic the local flora of Robbin Island.





### THE DIFFERENCE

Robbins Island cattle are retained on pasture for at least 18 months before moving to supplemental grain feeding for consistency of marbling.

Signature taste is a great combination of selectively 'soft fat' genes, lower melting points and buttery mouthfeel.

### PRODUCT SPECIFICATION

- Average Carcass weight (CCS) of 400+kg.
- Grain Finished 400 days.
- Marble Scores of 4-6, 7-8 & 9+.
- Season Identifying Inserts.
- · Hormone Growth Promotant (HGP) Free.
- · MSA Graded.
- Meat Colour: 0-2 | Fat Colour: 0-2.











### TENDERLOIN 10300229

Thăn nội MB7-8

Size: 3Kg up



### **STRIPLOIN**

10301291

**Thăn ngoại MB7+** Size: 6Kg up

CHILLED



### **TOPSIDE** 11030852

Thịt đùi

Size: 7Kg up





### 10303782

Nạc đùi gọ MB7-8 RIW Size: 5Kg up

\* FROZEN



### B/IN TOMAHAWK

Sườn tomahawk MB4-6

ze: 4Kg up

**☼ CHILLED ※ FROZEN** 



### **WAGYU TRIMMING** 10301230

Vụn bò

Size: 25Kg/ Carton





### **B/LESS FLAP**

10301661

Thịt thăn bụng MB2-3

Size: 5Kg up

**₩**CHILLED



### **OP RIB**

10301259

Đầu thăn lưng có xương MB6



### PRODUCING EXCELLENT MEAT QUALITY WITH A LARGE MUSCLE AND SUPERIOR MARBLING WAGYU

### **PRODUCT SPECIFICATION**

- Brand: **Tajima Wagyu Beef.**
- · Area: Northern Victoria.
- · Breed: Crossbred Wagyu Beef.
- Feed: Fed a specially formulated Japanese Diet.
- · Minimum: 500 days Grain Fed.
- · Average carcass weight: 430kg HSCW.
- · Halal approved.
- Hormone growth promotant (HGP) free.
- · Antibiotic free.
- · JASS Japanese Food Safety Program control.
- Marble score 4-5, 6, 7-8, 8, 9+.

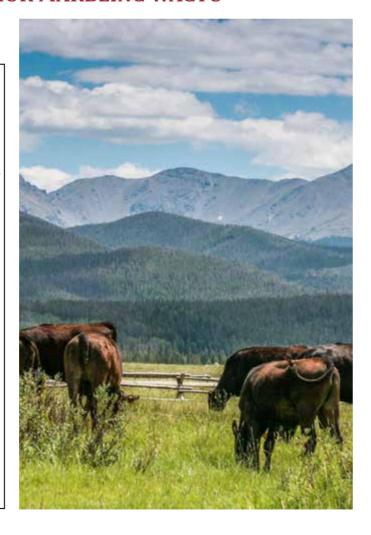














### **TENDERLOIN** 10302893

Thăn nội MB4-5, 7-8

Size: 2Kg up

**₩** CHILLED



### **B/IN TOMAHAWK**

10303166

Sườn tomahawk MB5 Size: 4Kg up

**※ CHILLED ※ FROZEN** 



### **CUBE ROLL** 10301265

Đầu thăn ngoại MB4-5, 7-8

Size: 5Kg up

**₩** SHILLED

**STRIPLOIN** 

10303870

Thăn ngoại MB4-5, 6, 7-8

**※ CHILLED ※ FROZEN** 



### **RUMP**

10303738

Nac mông bò MB4-5, 9

**I ★ FROZEN** 



### **CHUCK ROLL** 10302800

Thăn vai MB8-9

Size: 2Kg up PRE ORDER

**₩** CHILLED



### **FLANK STEAK** 10301349

Nạm bụng MB4-5

Size: 2Kg up **★**CHILLED



### **OYSTER BLADE**

10302801 Lõi nạc vai MB 8-9

Size: 2Kg up **₩**CHILLED





### **STORY BEHIND THE NAME**

The name directly references the intricate patterning in Carrara – the world's most well-known and prestigious marble that has a white characteristic akin to the white fat marbling of the world's best Wagyu.

Inspired by the signature drawing style of Picasso, a stylized depiction of the Carrara Wagyu bull head communicates a refined and discerning sensibility reminiscent of the most exclusive European luxury retail brands.

### PRODUCT SPECIFICATION

- Breed: Bristish Wagyu
- Feed: Minimum 350 400 days grain-fed wagyu (F1/F2).
- F1 = Full Blood Wagyu Sire (registered with the AWA) / British Dam.
- F2 = Full Blood Wagyu Sire (registered with the AWA) / Wagyu Cross Dam.
- Marble score: 6,7,8,9+
- Distinctive premium brand of Kilcoy global food with a high marbling score.



### A MULTI-AWARD WINNING WAGYU

Every cut of Carrara 640 Wagyu meets exacting standards. That is how they consistently deliver on their promise of genetic mastery and culinary excellence with every piece.





FULLBLOOD

APANESE BLACK



- 2021 -OPEN CROSSBRED WAGYU STEAK

### AN EXPERIENCE TO SAVOUR

Only Carrara 640 Wagyu is created to honour the magical marble. Displaying an intricate, feathery pattern and distinguished as the world's finest.





### A WORLD CLASS EXPERIENCE

Experience a world of exceptionally crafted Wagyu, where no stone is left unturned to deliver a world-class eating experience. With a buttery texture and intense flavor derived through first-class genetics, Carrara 640 Wagyu is an experience to savor.









### **AUSTRALIAN FINEST GRASS FED BEEF**



**Cape Grim** in the far Northwest corner, shaped by the wild Southern Ocean swells, where the abundant rainfall has the cleanest air in the world. They're a collective of beef farmers throughout Tasmania, King and Flinders Islands, commit to ethical practices and are audited by a third party. They nurture the finest quality cattle, without harming the pristine environment. Raised on rich pastures with nothing else added, Cape Grim Beef is handselected and rigorously graded, rewarding with pure flavor - made by nature.





**₩ EXECUTED** 



### **STRIPLOIN** 10301393 Thăn ngoại MB4+

Size: 3Kg up





### **B/IN OX TOMAHAWK**

10301412

Sườn tomahawk MB2+

Size: 3Kg up **★ FROZEN** 



### **B/IN OX TOMAHAWK PORTION** 10301459

Sườn tomahawk 1 dẻ MB2+

Size: 1,3Kg up

**★ FROZEN** 



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Area: Tasmania Island
- · British breed beef only.
- Feed: Grass-fed
- The first Australian brand to receive certified Humane raised & handled.
- Marble score: MB2+, MB4+
- · HGP free, Antibiotic free



















10300141 Sườn có xương MB2+/MB4+

Size: 3Kg up **※ FROZEN** 



#### **B/IN SHORTLOIN**

10301805 Thăn chữ T MB4+

Size: 3Kg up

**₩ EXECUTED** 





Size: 2,5Kg up **★** Signification in the second in the seco



### **FLANK STEAK** 10301100

Nạm bụng MB2+ Size: 2Kg up **₩** CHILLED



### **B/IN OP RIBS**

10301769

Đầu thăn lưng cap off MB2+ Size: 6Kg up

**₩ EXECUTED** 





Úc (Deck On) MB2+

Size: 6Kg up







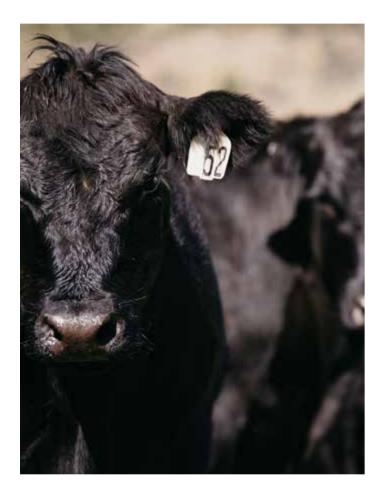
Má bò MB2+

**※ CHILLED ※ FROZEN** 



### **TEYS PREMIUM BLACK ANGUS**

"MARBLED TO PERFECTION TO CREATE TENDERNESS AND A FULL, RICH FLAVOR."



### TEYS CERTIFIED PREMIUM BLACK ANGUS

Teys Certified Premium Black Angus has been a proven reputation for excellence by combining the superior eating quality of the Angus breed.

### **QUALITY GUARANTEE**

Teys Australia Brand has had an unrivaled reputation for delivering beef with a great consistent high-quality red meat supply chain and meal solutions since 1946. Teys Certified Premium Black Angus range underpinned by MSA (the Meat Standards Australia) grading system that guarantees to deliver an exceptional eating experience for customers.

### **ANIMAL WELFARE**

Livestock welfare processing establishments represent and operate to an independently certified, are managed by best-practice animal welfare standard organization.





### PRODUCT SPECIFICATION

- Feed: Grain-fed for 100 days (verified under the Grasslands Pasturefed Standard).
- Only cattle harvested 30 months of age by dentition and only a maturity lean for superior color, texture and tenderness).
- EQG (Eating Quality Guarantee).







### TENDERLOIN 10301377

**Thăn nội MB2** Size: 1,8Kg up





### CUBE ROLL

Đầu thăn ngoại Size: 3,1Kg up



### Thăn ngoại MB2 Size: 3,6Kg up

Size: 3,6Kg up



### SHORTLOIN 10303729 Thăn chữ T Size: 9Kg up

\*\* CHILLED



### OP RIBS 10303792

Đầu thăn ngoại có xương Size: 5Kg up







### **ANIMAL WELLBEING & SUSTAINABILITY**

At Portoro, they have developed a set of proprietary slow acclimation and feeding processes that mean we no longer need to administer antibiotics or added hormones.

Also, ensuring the stations are locally sustainable in terms of water and fresh feed with certified non GMO producers and a clean operation.

### **CONSISTENCY & QUALITY**

Their Marble Scores are exceptional, they set the bar higher than by simply relying on Marble Score as a benchmark.

Long-term vision and the richness in value of their product is paralleled by its eating experience.

### **PRODUCT SPECIFICATION**

- Breed: British & Euro Only
- Feed: 150 days grain-fed
- Marble score: MB2+ and MB4+
- · Antibiotic free, HGP free, GMO free
- 3rd Party Audited
- MSA Party Audited













### **CUBE ROLL**

#### 10304265









### **STRIPLOIN**

10304274 Thăn ngoại MB2+, 4+





### **TOMAHAWK**

10304357

Sườn tomahawk MB2+, 4+





### **SHORT RIB** 10304276

Sườn MB2+, 4+

Size: 2,5Kg up

**業 CHILLED 素 FROZEN** 





### **TENDERLOIN**

10304264

Thăn nôi MB2+. 4+ Size: 2Kg up



#### **OP RIB CAP OFF**

10304267

Đầu thăn lưng Cap on MB2+ Size: 5Kg up **₩ FROZEN** 



### **SHORTLOIN**

10304335 Thăn chữ T MB2+

Size: 5Kg up ₩ FROZEN



### **FLANK STEAK**

10304336

Nạm bụng MB2+, 4+ Size: 1Kg up

**₩ FROZEN** 



### **TRI TIP**

10304271

Thăn lõi mông MB2+ Size: 2Kg up

**₩ FROZEN** 



**OYSTER BLADE** 

10304268

Lõi nac vai MB2+, 4+ Size: 3Kg up

**₩ FROZEN** 





**FLAP MEAT** 10304270

Diềm bụng dưới MB2+ Size: 1Kg up

\* FROZEN



### PURE AUSTRALIAN BEEF OF DISTINCTION, PERFECTLY TENDER AND FULL OF NUTRITIOUS FLAVOUR WITH A+ GUARANTEED

Every cut of **Rosedale Ruby** A+ premium grade free-range beef comes from the herd of young, award-winning, prime Angus cattle that are approximately 20 months of age. Completely hormone and chemical free, the cattle are raised on pristine pastures at our farms in South Eastern Australia and then finished for approximately 150 days using our proprietary blend of natural grains and fresh artesian mineral water to ensure the finest flavor, tenderness, marbling and nutrition.

### PRODUCT SPECIFICATION

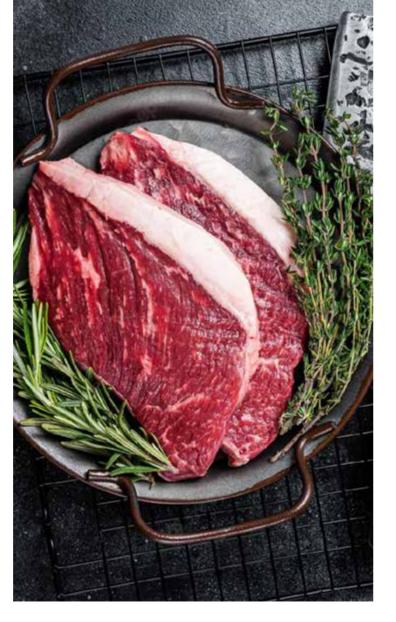
- · Area: Northern Victoria.
- Breed: crossbreed between Black Angus & Charolais.
- Feed: 150 days grain-fed & pasture raised
- · Average carcass weight: 420kg HSCW.
- · Hormone growth promotant (HGP) free.
- 100% chemical free.
- · Award-winning family farm since the 1950s.
- · Global A+ guarantee.

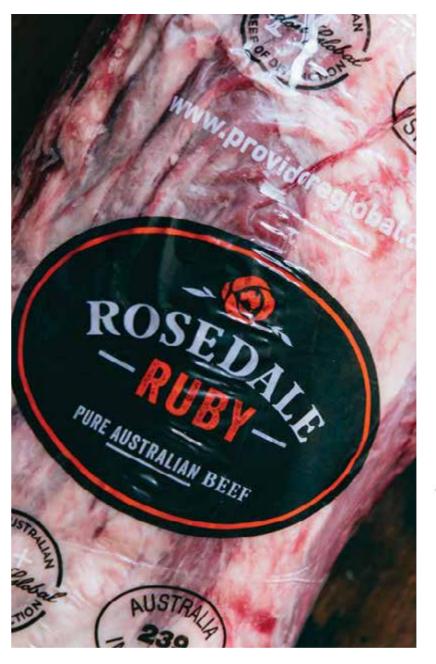














### STRIPLOIN

#### 10304452

**Thăn ngoại MB2+, MB3+** Size: 5Kg up





### **RUMP CAP**

10304450

Nạc mông MB2+, MB3+ Size: 2Kg up





### **TRIMMING**

### 10304451

#### /un bà

Size: 25Kg up





#### **TOMAHAWK**

### 10304429

Sườn Tomahawk MB2+, MB3+

Size: 4Kg up

\*\* FROZEN



#### **FLANK STEAK**

### 10306112

Nạm bụng MB2+, MB3+ Size: 7Kg up

\* FROZEN





### A NEW BENCHMARK FOR PASTURE RAISED **AUSTRALIAN BEEF**

Raised on pristine pastures across our farmland, our home-grown, barley-enhanced herd of prime Angus Cross cattle are 100% hormone and chemical free. Enjoying a natural diet of lush grass and fresh artesian mineral water, the cattle roam free range across their family farms in South Eastern Australia. These purposefully bred cattle ensure the Silverdale range guarantees bold flavor and tenderness.





### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Area: South Eastern Australia.
- Breed: Angus
- Feed: 70 days grain-fed & pasture raised.
- · Hormone growth promotant (HGP) free.
- 100% chemical free.
- · MSA Graded.
- · Global A+ guarantee.







**TENDERLOIN** 10304431 Thăn nội Size: 2Kg up ₩ FROZEN



**CUBE ROLL** 10304432 Đầu thăn ngoại Size: 4Kg up **₩ FROZEN** 



**STRIPLOIN** 10304429 Thăn ngoại Size: 4Kg up **₩ FROZEN** 



**TOMAHAWK** 10304429 Sườn Tomahawk Size: 4Kg up



**OYSTER BLADE** 10305915 Lõi vai Size: 3Kg up **₩ FROZEN** 

**OP RIBS** 

Size: 4Kg up

**₩ FROZEN** 

Cốt lết





















PETITE





### **PRODUCT**

· Area: Riverine region of Australia.

**SPECIFICATION** 

- Feed: minimum of 100 days (Premium), 70 days (Classic) grainfed & pasture raised.
- Premium Riverine ensures MB2+.
- · Hormone growth promotant (HGP) free.
- 100% chemical free.
- · MSA Graded.
- · Animal Livestock Welfare standards.







### **EXCEPTIONAL EATING EXPERIENCE**

The award-winning Riverine Beef is raised in the lush, temperate Riverine region of Australia, a perfect setting place for their producers to raise carefully selected herds of cattle, and finished on grain diet creates beef with rich flavour and even marbling to ensure an exceptional eating experience.











**STRIPLOIN PREMIUM** 10306190 Thăn ngoại Size: 3.6Kg up

**₩** CHILLED







**₩** CHILLED







**OP RIB PREMIUM** 10306191 Cốt lết Size: 2.5Kg up **₩** CHILLED























Formed in September 2011, Teys Australia is a 50 - 50 joint venture between Teys Family with more than 50 years of experience and reputation in the Australian beef industry and Cargill.

Since 1946 until now, they have been delivering the best Aussie beef and offer a wide range of fresh beef, multi-protein and value-added product solutions.

Every day we ship fresh 100% grass-fed beef all around the world to customers who value our product not only for its quality, but also for its safety and nutritional value.

### **ANIMAL WELFARE**

At Teys Australia, best practice animal welfare is part of our DNA. Across their operations, the animal experts and dedicated livestock teams are leading the way, to ensure that the standards of welfare for the cattle we handle are not only met but exceeded.



### **FOOD SAFETY**

41

They are focused on being a partner who customers can trust. We have always been - and always will be – obsessed with food safety and quality.





### **TENDERLOIN** 10301538 Thăn nôi

Size: 1,8Kg up **₩** CHILLED



**CUBE ROLL** 10301539 Đầu thăn ngoại

Size: 3,1Kg up **₩ S E** CHILLED



**STRIPLOIN** 10301540 Thăn ngoại

Size: 3,6Kg up **€** CHILLED



**D-RUMP** 10300252

Nạc mông Size: 7Kg up

**₩ FROZEN** 





OYSTER BLADE 10300143

Lõi nạc vai Size: 1,8Kg up

₩ FROZEN



**CHUCK ROLL** 10300805

Thăn vai Size: 6Kg up

₩ FROZEN



**FLANK STEAK** 10303655

Nạm bụng Size: 0,8Kg up

\* FROZEN



**SHIN SHANK CUT** 

1030268

Size: 22Kg/ carton **₩ FROZEN** 





TOPSIDE 10300259 Nạc đùi Size: 5Kg up

\*\* FROZEN



**PE BRISKET** 10302249

\* FROZEN



### **REWARD THE HUNGER WITH** A CLASSIC AUSTRALIAN BEEF

Kilcoy Pastoral Company is a specialist and produces world-class 100-day grain-fed beef. Their premium grain-fed chilled or frozen beef is graded for consistent performance and is guaranteed MSA 3 Star, offering consistent eating quality with exceptional flavor and tenderness.

They are committed to providing the highest level of animal welfare as part of their quality management program.





### **PRODUCT SPECIFICATION**

- 100-day Grain Fed Beef.
- · Average dress weight: 350kg.
- · Guaranteed MSA 3 Star.
- Approved Hazard Analysis Critical Control Point (HACCP) Plan.
- USDA & Aus-meat standard approved.













### **HUMERUS BEEF BONE**

### 10301740







### **TIBIA S\* BEEF BONE**

10303042 Xương trụ chân sau Size: 22Kg/ carton





### **FEMUR S\* BEEF BONE** 10303045

Xương ống chân trước Size: 22Kg/ carton

**₩ FROZEN** 



### **RADIUS S\* BEEF BONE**

10303043

Kương quay chân sau Size: 22Kg/ carton

**₩ FROZEN** 



















**B/LESS HINDSHANK** 10301664 Bắp bò chân sau Size: 22Kg/ carton \* FROZEN





### THE UNIQUE ALTERNATIVE PREMIUM AUSTRALIAN VEAL



MEAT & POULTRY





### 10300001

Size: 2Kg up **※ FROZEN** 

Our Red Hill guiding principles provide for an outstanding end product that is low in fat and of **VEAL RACKS C/OFF** exceptional eating quality.

- · Light colored meat of consistent size and quality.
- Feed by natural milk rearing of the animal on the mother.
- Free-range grazing on highly nutritional pastures.



### **VEAL TENDERLOIN**

### 10301309 Thăn nội bê

Size: 1Kg up **業 FROZEN** 





10302469







**VEAL OSSO BUCCO** 

### 10300109

Chân giò bê



### **VEAL EYE ROUND DENUDED**

10300004

Lõi nạc đùi bê Size: 2Kg up

**₩ FROZEN** 

Red Hill Farm is situated in the Central Tablelands of New South Wales. Red Hill is a beautiful sanctuary that has unique and caring husbandry practices which allow their vealers to grow in a naturally stress-free environment.

Raised on some of the best pasture lands in Australia, our vealers graze on undulating hillsides which are filled with a combination of natural clovers, phalaris, cocksfoot, ryegrasses. The beautiful temperate climate in this region allows for all four seasons to provide a peaceful and relaxing growing environment.



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Carcass Weight 70 to 100kg.
- Meat Colour V1 to V3.
- · Halal Approved.
- No added hormones











MEAT & POULTRY

### WHITESTRIPE AUSTRALIAN LAMB THE FINEST IN THE WORLD

A premium pasture-fed lamb sourced from the foothills of Victorian Ranges in South Eastern Australia is recognized for rich, fertile, and productive land to produce Australia's finest quality lambs.



THE BREEDS

The "Second Cross" Lamb program through specific breeding programs and the crossing of the highest quality bloodlines.

Breeds First Cross Female Lambs between the AUS Merino ewe and genetically selected Border Leicester terminal Sires such as the White Suffolk or Poll Dorset



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- 100% second cross lamb, ensuring succulent and tenderness every time.
- Age: 10-12 months.
- · Naturally raised without antibiotics, for a fresh and healthy taste.
- · Naturally marbled on clean pastures for a fantastic flavor.
- · No added hormone.



**B/IN LAMB RACK** FRENCHED (C/OFF) 10300134

Sườn cắt kiểu Pháp C/Off Size: 1Kg up





### **B/IN LAMB RACK** (SQUARE CUT) 10300117

Sườn cắt

Size: 1Kg up **₩ FROZEN** 



**B/IN LAMB RACK STD** 

10300286

Sườn sửu Standard

Size: 1,2Kg up **₩ FROZEN** 



### **TENDERLOIN**

10300128

Thăn nội

Size: 1Kg up **₩** FROZEN



**SALTBUSH LAMB HINDSHANK** 

10301593 Bắp sau Saltbush

Size: 1Kg up **₩ FROZEN** 



**LEG B/IN CHUMP OFF** 

10300125

Đùi có xương Chump Off Size: 2Kg up

**₩ FROZEN** 



LEG BONE/LESS 10300132

Đùi không xương Size: 2Kg up

**₩ FROZEN** 



**B/IN SHOULDER SQUARE** 

10300133 Vai có xương

Size: 1,8Kg up **₩ FROZEN** 



**B/IN LAMB SHORTLOIN SADDLE** 

10302475 Thăn chữ T Saddle

Size: 1Kg up **₩ FROZEN** 



**B/IN SHORTLOIN** 10302476

Thăn chữ T

Size: 1Kg up **₩ FROZEN** 



**B/IN FORESHANKS** 10301227

Bắp cừu chân trước

Size: 1Kg up **₩** FROZEN



**B/IN BREAST FLAP** 

10303736

Thăn ngực

Size: 1Kg up





LAMB RUMP CAP ON 10300132

Nạc mông cừu C/On

Size: 1Kg up **₩ FROZEN** 



**B/IN SPARE RIBS** 10302473

Sườn có xương



MEAT & POULTRY

Fresh Iberian pork has excellent nutritional properties and a delicious flavor. In **Mafresa**, we take great care with the cutting and packaging of each piece, so that we can maintain products of the highest quality and offer them to our customers.



### **IBERICAN BREED**

The Iberian breed is among the most highly regarded in the world, the exclusive gastronomic quality of their Iberian pork originates from a small part of the world, Extremadura. Its purity, its rearing conditions and the fact that it feeds in the fields of Extremadura give it a unique texture and flavor. Iberian pork is known for the marbling in its muscle. This gives it its distinctive characteristics: a tender, healthy product.



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Area: Extremaduram Spain.
- Breed: Spain Iberian pork
- Feed: Organic resources and natural ingredients.
- · Iberian Pork Quality Standard.
- · Latest technologies under the most rigorous standards of Quality and Food Safety
- Protected Designation of Origin of Extremadura.



49









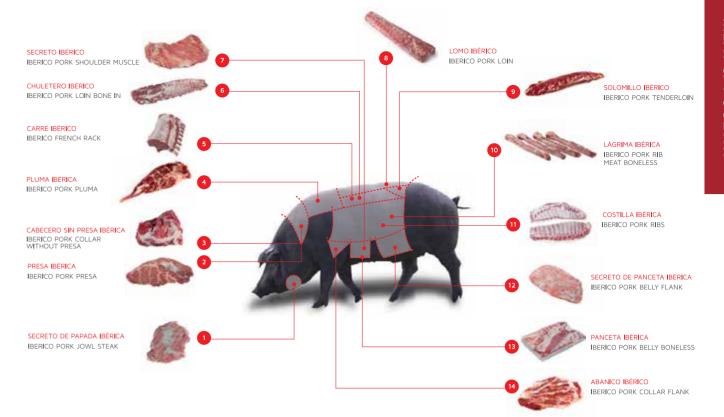


















10300286









**COLLAR** 10300286 Thịt cổ heo Iberico Size: 1Kg up











### THE MAGNIFICENT IBERICO PIG. A

Ibérico pig is a direct descendant of the wild boars

### **BUTCHERING & PROFILING**

Each piece of ham must be cut and then cleaned to remove the excess fat. After that, they trim it and there must be no holes or fissures that could let germs in during the curing process.

### **SALTING & WASHING**

Salting & washing takes between 3-4 months and also take place in controlled temperature and humidity.

### **DRYING & MATURATION**

This drying process occurs in natural "secaderos" that they also called "bodega". A traditional and paused drying process allows the pieces of meat to reach optimal maturation. During this process, each piece will lose between 30% and 40% of its initial weight.

### **SELECTION**

Determining the time when the Jamon Iberico is ready or not responsible by Ham Master.



51











### **BLACK LABEL**

### 100% Iberico Acorn-Fed "BELLOTA"

Tasting notes: Bold color, intense aroma, pungent buttery flavor. Just one piece will create a memorable experience.

- Ham cured for 36 months, shoulder cured 20 months.
- Shelf life: Bone in (24 months), Sliced & Bone less (18 months).
- · Cut: Block, Bone less, Bone in, Retail pack
- Size: 50g, 80g, 100g, ...





© ≋k CHILLED



HAM (IAMÓN) 10703373 Đùi sau heo Iberico **≋**k CHILLED



LOMO (LOIN) 10703379 Thăn heo Iberico © ≋k CHILLED

### **DARK GREEN LABEL**

100% Iberico Grain-Fed free range "CEBO DE CAMPO" Tasting notes: An incomparable texture and unique ability to store healthy fat, creating a marbling.

- Ham cured for 24 months, shoulder cured 16 months.
- · Shelf life: Bone in (24 months), Sliced & Bone less (18 months).
- · Cut: Block, Bone less, Bone in, Retail pack
- Size: 50g, 80g, 100g, ...



**SHOULDER** (PALETA) 10703382 Thit vai heo Iberico Shelf life: 18-24 months **○ ②** CHILLED



HAM (JAMÓN) 10703380 Đùi sau heo Iberico Shelf life: 18-24 months **≋** CHILLED



LOMO (LOIN) 10703385 Thăn heo Iberico Shelf life: 14 months **© ≋** CHILLED

52

### **UNIQUE BREED FROM SPAIN**

that used to inhabit the entire Mediterranean basin many years ago. They have a thin and stylized skeleton with a long straight snout and very strong legs. But, what truly makes this animal unique is its ability to develop fat infiltrations in its muscles, creating a perfect marbling effect on its meat.



FERMIN

# 50% GRAIN-FED **a**(**y**)

### LIGHT GREEN LABEL

### 50% Iberico Grain-Fed free range "CEBO DE CAMPO"

Tasting notes: Brilliant color and great texture, rich in flavor and more delicate than the 100% Iberico family.

- · Ham cured for 24 months, shoulder cured 16 months.
- Shelf life: Sliced (18 months)
- · Cut: Retail pack
- Size: 50g, 80g, 100g,



Thịt vai heo Iberico

≋& CHILLED





HAM (JAMÓN) 10703386 Đùi sau heo Iberico **≋**k CHILLED





### WHITE LABEL

### 50% Iberico Grain-Fed

Tasting notes: Lower fat content with great marbling. Outstanding flavor but the lightest among all categories. Vibrant color.

- · Cut: Block, Bone less, Bone in, Retail pack.
- · Shelf life: Bone in (24 months), Sliced & Bone less (18 months).
- · Size: 50g, 80g, 100g, ...



10703391

Thịt vai heo Iberico











### **SERRANO**

### Fermín Serrano

Tasting notes: Great color, aroma and tasty on the palate. Perfect to enjoy by itself or to add into any recipe.

- Ham cured for 18 months, shoulder cured 10 months.
- Shelf life: Bone in (24 months), Sliced & Bone less (18 months).
- Cut: Block, Bone less, Bone in, Tube, Retail pack.
- Size: 50g, 80g, 100g, ...



SHOULDER (PALETA) 10703400 Thịt vai heo Iberico **®** CHILLED



HAM (JAMÓN) 10703398 Đùi sau heo Iberico **©** <u>≷</u>∦ CHILLED



LOMO (LOIN) 10703402 Thăn heo Iberico **€** ≋∦ CHILLED

### **Iberico Chorizo**

- All natural, gluten free, lactose free
- · No Nitrates or Nitrites added
- · Shelf life: 18 months.
- · Flavor: Spicy, mild
- Size: 50g, 200g











FROM BREEDING TO SLAUGHTERING, WE ENSURE **FULL TRACEABILITY OF OUR PRODUCTS** 



**FOIE GRAS PRODUCTION UNITS GUARANTEED HIGH STANDARDS** 

A well-known quality brand in the finest restaurants across Paris offers a selection of the very best **Duck Foie Gras** for you to meet the needs of gastronomy professionals.

### RAISING (12 weeks)

Maison Alain Francois is ensuring care and welfare to their animals to avoid any stress, consistent batch homogeneity, and improve a smooth growth.

### **FATTENING (12 days)**

They develop strict nutritional specifications drawn up by their own nutritionist.

### **SLAUGHTERING and SLICING**

850 000 ducks per year raised in a modern and efficient slaughterhouse. H.A.C.C.P standards.

Alain FRANÇOIS specialities offer a selection of the very best Duck Foie Gras for you

- Calibrated products
- Hand-picked



Sarrade controls every step of the production of its Foie Gras from France.

### HATCHERIES AND RAISING

All ducklings are fed with GMO-free (< 0,9 %) corn grown under the expertise of Maïsadour Semences and harvested in France, primarily in their hatchery in Aignan. The ducklings are entrusted exclusively to the excellent care of our member farmers and are raised free-range for 10-12 weeks.

### **FATTENING**

For at least 10 days with 2 meals per day composed of at least 95% entirely French corn\*.

### **CUTS AND PROCESSING**

Our Foie Gras is packaged in our dedicated sites in St Sever and La Pommeraie within 12 hours of slaughter, to maintain freshness and flavor. Ensure short circuits and the wellbeing of animals by limiting transport time.











**DUCK FOIE GRAS** SLICE 1030423 Gan vịt Pháp cắt lát Size: 1Kg/pack Shel-life: 24 months **₩ FROZEN** 







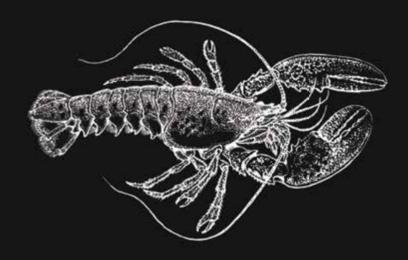






10302663

PRODUCTS CATALOGUE



### **SEAFOOD**

**OCEAN GEMS** 

**OCTOPUS** 

MAURITANIA OCTOPUS

**OYSTER** 

HYOGO OYSTER

MUSSEL

KONO

LOBSTER

VICTORIA

**SCALLOP** 

CHEF'S SELECTION

**TOOTHFISH** 

CAP BOURBON CHEF'S SELECTION

BLACKCOD

ICICLE

CHEF'S SELECTION



PRODUCTS CATALOGUE







Ocean Gems source the best seafood from around the world. Their stringent selection process ensures consistently high quality. Every piece of seafood is cleaned, processed and packed within hours of harvesting to preserve its natural freshness and taste to the highest international standards. No preservatives and chemicals are used in the process. They insist on only premium quality and fresh flavors delivered in convenient, ready-to-use packaging.

### PREMIUM QUALITY AND FRESH FLAVOURS

SUPERB OCEAN SWEETNESS | EXQUISITE TASTE | EASY TO PREPARE







Ocean Gems Salmon Roe is extracted from wild-caught Pink Salmon that are captured by strictly regulated fisheries under sustainable fishing conditions to protect the resources. and is processed in Hokkaido, Japan. The salmon roe is carefully removed, and the outside skin is cut and cured with natural ingredients. When the bright red and delicate roe pops in the mouth, it delivers a briny yet sweet umami.





- · Under sustainable fishing conditions.
- · Rich and smooth flavor
- High in protein
- Ready-to-eat product.







(king)

salmon











(sackeye)



Trứng cá hồi Size: Pink salmon Packing: 250g/pkt x 20/carton Shelf life: 2 years







Ocean Gems Australia tiger abalone is famous for its tender texture and sweet ocean-fresh flavor of pearl white abalone meat. The farmer tiger abalone is grown with no use of antibiotics, growth hormones, or other chemicals, it is the abalone of choice for chefs all over the world. The whole shell abalones are frozen from alive to ensure maximum freshness and flavor when thawed for eating and are sashimi grade.



- · Species: Haliotis species
- Low in fat, high in protein
- High meat yield (App 35%)
- Good source of Omega 3 and Iodine
- · No Antibiotic/ Hormone/ GMO



### **ABALONE WHOLE SHELL SASHIMI GRADE** 10402172

Bào ngư nguyên vỏ

Size: 8-10 pcs/kg; 10-11 pcs/kg Packing: 1kg/box x 10/carton 500g/box x 20/carton

Shelf life: 2 years









### **BABY OCTOPUS**

- Wild caught.
- No preservative or additive, all natural.
- · All cleaned, ready to cook.



### **BABY OCTOPUS WHOLE CLEANED**

### 10401870

### Bạch tuộc baby nguyên con

Size: 20/40 - 40/60 pcs/kg Packing: IQF, 10 x 1kg or 20 x 500gr Shelf life: 2 years









- · No preservative or additive, all natural.



### 10401868

Packing: IQF, 10 x 1kg or 20 x 500gr







### **WHELKS**

- Wild caught, went through 8-10 hours de-sanding process.
- · Cooked, ready to eat.



### WHOLE COOKED WHELKS

### 10401531

### ốc xoắn nấu chín

Size: 20/40 pcs/kg

Packing: IQF, 10 x 1kg or 20 x 500gr Shelf life: 2 years







- Wild caught (Octopus Tetricus)
- No preservative or additive, all natural.
- All cleaned, ready to cook.



### **OCTOPUS TENTACLES** 10401835

### Chân bạch tuộc

Size: 350g, 1Kg (170-200g per leg) Packing: 1kg x 5/carton 350g x 12/carton

Shelf life: 2 years







- · All cleaned, ready to cook.



### **CUTLLEFISH WHOLE CLEANED**

### Mực nang baby làm sạch

Size: 20/40 - 40/60 pcs/kg

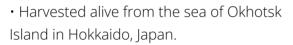
Shelf life: 2 years

### HOKKAIDO SCALLOPS SASHIMI GRADE

Japanese scallops are famous for their large, thick, and sweetmeat, especially Hokkaido area always brings products with outstanding cleanliness.

Hokkaido scallops sashimi grade with food hygiene and safety standards and nutrition tested by the Food Safety Department - the Ministry of Health, suitable for sashimi and safe to eat raw.





- Under sustainable fishing conditions.
- The scallop meat is plump and juicy.
- No additive or extra glazing, all-natural.



### HOKKAIDO SCALLOPS SASHIMI GRADE

10402172

**Cồi sò điệp Hokkaido** Size: 21/25 - 31/35 pcs/kg

Packing: IQF, 10 x 1kg or 20 x 350gr





### **CRAB MEAT**



- 100% wild-caught blue swimmer crab (Portunus pelagicus).
- · Chilled, never been frozen.
- Managed by Fishery Improvement Program (FIP).



SPECIAL

10401530

Thịt thân dưới ghẹ
Size: 454g



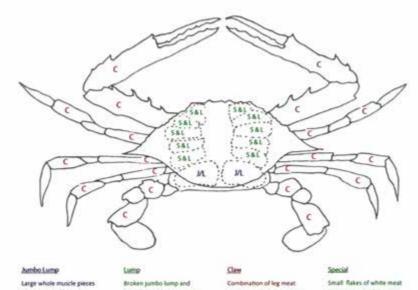
JUMBO LUMP
10401526
Thịt thân trên ghẹ
Size: 227g, 454g



MEAT CLAW
10401525
Thịt càng ghẹ
Size: 227g, 454g



LUMP
10401529
Thịt thân ghẹ
Size: 454g





### **CRAB MEAT**

Thịt ghẹ tách vỏ

Packing: 454g x 12 cups 227g x 24 cups





Hailing from the Hyogo prefecture in Japan best known for its fresh seafood, thanks to the mineral-rich nutrients flowing from the mountain the bay is rich in phytoplankton that is the feed of oysters. That is why the size of the 12-month oysters grows largest in the nation. They grow in size as large as the 24-month or 36-month oysters from other areas in Japan.

### MILK OF THE SEA

Hyogo oysters are flash-frozen to retain its freshness. The flesh of the Hyogo oysters is fresh and silky smooth with a wonderfully creamy texture.

### 10403175 Hàu Nhật nguyên vỏ

WHOLE SHELL OYSTER

Size: 110-140g Packing: 10Kg/carton Shelf life: 24 months



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Harvested in Hyogo, Japan.
- Species: Crassostrea gigas
- 12-month oysters
- · Higher meat-to-shell ratio, thinner shell.
- Strong sweet and fruity flavor
- Sashimi grade
- No norovirus cases



### **MAURITANIA OCTOPUS**

"Whole boiled octopus", made from fresh raw materials from Mauritania, processed in our dedicated factory in Hitachinaka, Ibaraki Japan. Pursue the aim of reducing food additives to the utmost limit, as a result, our products make you enjoy the original taste of octopus and its wonderful texture.

### "SECONDARY BOILING" **METHOD**

"Whole boiled octopus", made from fresh raw materials from Mauritania, processed in our dedicated factory in Hitachinaka, Ibaraki Japan. Pursue the aim of reducing food additives to the utmost limit, as a result, our products make you enjoy the original taste of octopus and its wonderful texture.



### **PRODUCT SPECIFICATION**

- · Harvested in Mauritania, processed in Hitachinaka, Ibaraki Japan.
- · Reduce 75% of food additives.
- Reducing salt.
- · Individual and shrink-wrapped packages.
- Monde Selection Grand Gold Quality Award & Gold Award.







### **BOILED OCTOPUS LEGS**

10403180

Chân bach tuộc hấp

Packing: 3 - 5 legs/Kg/pac



● | **※** FROZEN



### **WHOLE BOIL OCTOPUS**

10403176

Bạch tuộc hấp nguyên con

Size: 1,5 - 1,8Kg/pc/pac

2Kg/pc/pac 2,5Kg/pc/pac

3 - 3,5Kg/pc/pac Packing: 10Kg/carton





## **LOVE FROM THE LAND RESSPECT FROM THE SEA**

Kono Greenshell Mussels are hand raised in the isolated and pristine waters of the Marlborough Sounds, unique to New Zealand. Rated by the Monterey Bay Seafood Watch Programme as one of the most sustainable seafood products in the world.

## **PRODUCT**

## **SPECIFICATION**

- · Hand raised, the mussels will take 18-26 months to grow to a harvestable shell size of 90-100mm.
- Great source of iron and selenium
- · No additives or preservatives.
- Sustainable aquaculture practices
- · Snap-frozen in the half shell.















#### PREMIUM BRAND, **VERSATILE PACKAGING**

Available in a variety of packaging formats the Kono Greenshell™ mussels are individually snap-frozen on the half shell within hours of harvest to capture that fresh, straightfrom-the-water taste Versatile packaging configuration allows chefs and home cooks to provide a meal option that is fresh, healthy and easy to prepare.



#### **GREEN H/S MUSSELS** 10400086

Vem xanh nửa vỏ Shell size: 90 - 100mm Size: L (20-30 pcs) M (30-45 pcs) S (45-60 pcs)

Packing: IQF, 1kg/pac







## **CANADIAN LOBSTER** FROM THE ATLANTIC OCEAN

Comes from the Atlantic Ocean, Victoria's Lobster is one of the well-known and high standard quality Canadian wild-catch Lobster in the world.





#### **LOBSTER**



#### **WHOLE RAW** LOBSTER (Pre-order) 10401540

Tôm hùm sống nguyên con

Size: 300 – 350Gr 350 - 400Gr 400 - 450Gr



\* FROZEN



#### WHOLE COOKED LOBSTER (Pre-order) 10401537

Tôm hùm hấp chín nguyên con

Size: 300 - 350Gr 350 - 400Gr 400 - 450Gr

FROZEN



#### **SNOW CRAB**





**SNOW CRAB CLUSTER** 10401535

Chân cua tuyết Canada 8 oz-10 oz, 10 oz Size: 13.62kg/ctn





72 71 PRODUCTS CATALOGUE PRODUCTS CATALOGUE



Distributed by **INDOGUNA VINA FOOD SERVICE**, all seafood products are selected carefully selected to ensure the highest standards of quality and food safety.



### **SCALLOP**









**SCALLOP MEAT** 10401876 Cồi sò điệp Size: 1Kg

**₩** FROZEN



**PANGASIUS FILLET** 10401876 Cá tra fillet Size: 1Kg





#### **TOOTHFISH**

## **BLACKCOD**





**FILLET** Cá tuyết Nam Cực Fillet

WHOLE FILLET

Cá tuyết Nam Cực nguyên miếng Fillet





**BLACKCOD TAIL** 20200155 Đuôi cá tuyết đen Size: 180g up ₩ FROZEN





#### **TOOTHFISH**

**CAP BOURBON** is a well-established fishing company based in Reunion Island, harvesting Patagonian Toothfish caught in waters deeper than 500m to avoid catching juveniles surrounding the Kerguelen and Crozet islands.







**TOOTHFISH FILLET** 20200089 Cá tuyết Nam Cực fillet Size: 1,5 - 2,2Kg, 2,2 - 3,0Kg

₩ FROZEN



**PATAGONIAN TOOTHFISH** 10401476

Cá tuyết Nam Cực Size: 4 - 6Kg, 6 - 8Kg





#### **BLACKCOD**

Icicle Seafoods is one of the largest buyers and processors of this rich, oily fish that is prized in both Asian markets and upscale restaurants in the U.S. Blackcod is caught using long-lines in the deep cold waters of the Bering Sea and Gulf of Alaska. It is normally sold dressed with the head off and individually frozen.



**BLACKCOD H/OFF T/ON** 

10400496

Cá tuyết đen Mỹ nguyễn con bỏ đầu Size: 1.5-3.0Kg 3.0-4.5Kg



₩ FROZEN





# **DAIRY**

#### CREAM

MILLAC

#### **BUTTER**

BAKELS

GRAND FERMAGE

#### CHEESE

MAESTRELLA

DANSCORELLA

BONTA VIVA



## **BAKELS**

#### **BAKERY INGREDIENTS SINCE 1904**

#### A NETWORK OF BAKING **CENTRES ACROSS THE WORLD**

Unsalted animal fat based butter replacer, with great natural buttery flavour. Ideal for baking.

- · Substitute butter
- · Suitable for making cakes, cookies and breads.
- · Strong Buttery, 82% fat, 10% water.
- · Melting point: 39 42



#### **BUTTERY SPREAD BLOCK**

10500202

Bơ phết lat Size: 25kg/ctn Shelf life: 540 days









#### FROZEN BURRATA FROM APULIA. **SOUTHERN PART OF ITALY**

Bonta Viva - a new range that comes to enrich and renew **EURIAL brand** - has been present in Italian catering for about 10 years, has developed a network of food service customers all over the world through its MAESTRELLA mozzarella.

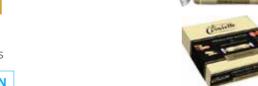


- Pure white and glossy with a creamy texture on the palate.
- · UHT cream 41%.
- Ready to use and easy to handle from the freezer to the fridge whenever needed.













#### **BUTTER SHEET** 10500573

Bơ lát Size: 1Kg Packing: 1Kg x 10







#### **QUALITY PRODUCTS ARE MADE** WITH 100% FRENCH MILK

Frozen unsalted butter sheet 84% fat 1kg

good plasticity and high melting point.









#### **UNSALTED BUTTER GRAND FERMAGE** 10501028

Bo lat GRAND FERMAGE Size: 200g

Packing: 200g x 40





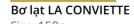




La Conviette butter, awarded the prestigious Charentes-Poitou PDO label, uses traditional and trusted production techniques dedicated to producing an extraordinary butter with exceptional taste and spreadable consistency. Made from pasteurized and matured creams, salted or unsalted options and beautifully presented in elegant individual wrappers maintaining freshness.

#### **UNSALTED CANDY BUTTER**

#### 10500931



Size: 150g Packing: 150g x 8 Shelf life: 12 months







#### **SALTED CANDY BUTTER**

10501027

Bơ mặn LA CONVIETTE Size: 150g

Packing: 150g x 8 Shelf life: 12 months







77 PRODUCTS CATALOGUE PRODUCTS CATALOGUE 78



Danscorella is one of the key brands of a famous British dairy producer - Dairy Partners, the leading food service mozzarella brand for pizza with distribution around the





#### **GREAT QUALITY AT THE RIGHT PRICE EXPERTISE AND CONSISTENCY**

Maestrella is committed to ensuring the consistency and quality of its mozzarella. As an expert in the food service industry, the brand knows how to adapt to all conditions and demands professionals may have.

- Strong stretching properties.
- Smooth textures.
- Various level of colouration.





#### **MOZZA MIX CHEDDAR** 10500859

Phô mai Mozza & Cheddar bào sợi Size: 2Kg/pac





#### **MOZZARELLA BLOCK** 10500856

Phô mai Mozzarella khối Size: 2,5Kg/pac





#### **MOZZARELLA DICED MAESTRELLA** 10500222

Phô mai mozzarella hạt lựu Size: 2,5Kg/pac





#### **MOZZARELLA SHREDDED MAESTRELLA** 10500223

Phô mai mozzarella bào sợi Size: 2,5Kg/pac







#### **SHREDDED MOZZA**

10500857

Phô mai mozza bào sợi Size: 2Kg/pac





#### **SHREDDED PIZZA TOP**

10500861

Phô mai pizza bào sợi Size: 2Kg/pac





#### **MOZZARELLA CHEESE BLOCK**

10500984

Phô mai mozzarella khối Size: 2,38Kg/pac





#### **MOZZARELLA MAESTRELLA BLOCK** 10500166

Phô mai mozzarella khối Size: 2,5Kg/pac



A comprehensive range of high performance products





Millac is a line product from Lakeland **Dairies** - a farmer-owned dairy processing co-operative with a heritage of excellence spanning over 100 years. Considered a perfect partner for whipping, cooking, and beverages, it's a deliciously versatile,



Process over 1.8 Billion liters of farm-produced milk into a wide range of dairy food service products, consumer foods, and dairy food ingredients which service over 80 countries across the globe.

QUALITY - NATURAL - INNOVATIVE - SERVICE - VALUE











Made with dairy ingredients from Irish cows, lovingly produced on the wholesome green pastures of Lakeland Dairies family farms. Whip up beautiful desserts with high yield and excellent stability.

- Highly versatile sweet or savory.
- · Never splits when used in cooking.
- Stable at high temperatures.
- Ideal for cooking, whipping or pouring.
- Great yield, whips up to 3 times its volume.

#### MILLAC GOLD CREAM

10500002

#### Kem Sữa Tươi Millac Gold

FAT 33-34% Size: 1 liter Packing: 12x1L



A great companion for your cooking masterpieces that any kitchen must have. Effortless, affordable, and delicious technique makes every day special.



- · Very creamy mouthfeel.
- Perfect for swirling and finishing off a dish.
- Highly versatile sweet or savory.
- Ideal for sauces, gratins, casseroles and non-whipped desserts.

#### **MILLAC COOKING CREAM**

10500144

#### Kem Sữa Nấu Ăn Millac Cooking

FAT 16% Size: 1 liter Packing: 12x1L



high-performance blended cream.



81 PRODUCTS CATALOGUE PRODUCTS CATALOGUE 82



# POTATO

SAVEPAK

FARM FRITES

FINEST



## **PRODUCT WE CARRY**

#### **CRINKLE CUT FRIES**

- More surfaces create a crispier texture.
- Longer hold time thanks to the extra crispy ridges of the crinkle-cut.
- Perfect length for great plate coverage and more servings per case.



#### **WEDGES SKIN ON**

- · Hearty hand-cut appeal.
- · Complements a wide variety of entrees.
- · Skin-on for full potato flavor.
- · Excellent plate presentation.
- Bake or fry.

#### **STRAIGHT CUT**

- · High solids.
- Invisible coating increases hold time without masking the potato flavor.
- Length increases perceived value and profits.



#### **STEAKHOUSE**

- Thick cut offers a crispy exterior and a soft potato interior.
- A great side to many dishes: burgers, steaks, wraps and more.

#### **SHOESTRING**

- Fastest cooking and highest yielding straight cut.
- · Outstanding length for great plate coverage.
- High-quality potatoes for great flavor.
- The fast-food fry taste and texture customers love.





## COMPANION WITH REASONABLE PRICE AND EXCELLENT QUALITY

To satisfy the need of all professional customers, including retailers, restaurants, hotels, caterers, and offices, who demands quality products at a price that will help them to reduce their costs, Makro has been developing Siam Makro from Thai land own brand - **Savepak.** 

"Best-in-class frozen french fries in efficient package sizes to suit different for professional kitchens."



## CRINKLECUT 10100255

Khoai tây cắt răng cưa 12MM Size: 2Kg

Packing: 2Kg x 6



## บับฟรับสธัสขับบบาต 7 ม.บ. ตราชพบพัก การเปล กรเลง กรเลง 1 พร เพลงสากเลง เกา

#### SHOESTRING 10100002

Khoai tây cắt sợi 7MM Size: 2Kg

Packing: 2Kg x 6

₩ FROZEN



#### STRAIGHTCUT 10100003

**Khoai tây cắt thẳng 10MM** Size: 2Kg Packing: 2Kg x 6





PRODUCTS CATALOGUE





#### SHOESTRING 10100089

Khoai tây cắt sợi 7MM Size: 2Kg

Packing: 2Kg x 6

**₩** FROZEN



#### **STRAIGHTCUT** 10100380

Khoai tây cắt thẳng 10MM

Size: 2,5Kg Packing: 2,5Kg x 5

₩ FROZEN



#### **WEDGES SKIN ON**

#### 10100091

Khoai tây múi cau

Size: 1Kg

Packing: 1Kg x 10





#### **CRISPY COATED** FRIES 10MM

#### 10100630

Khoai tây vỏ giòn 10mm Size: 1Kg

Packing: 1Kg x 12



## **POTATO MASH**

#### 10100633

Khoai tây nghiền

Size: 1Kg Packing: 1Kg x 12





#### **CRISPY COATED FRIES 7MM**

10100629

Khoai tây vỏ giòn 7mm Size: 2Kg

Packing: 2Kg x 6



# Size: 2Kg

#### **SWEET POTATO**

#### 10100628

Khoai lang sợi

Packing: 2Kg x 5



#### **SPECIALTIES**

An extensive portfolio of tasty products prepared with good quality potatoes. A perfect solution that surprises and delights your customers.



#### "BEHIND EVERY GREAT SUCCESS STANDS THE FINEST POTATOES"

Great addition to all the qualities of the Farm Frites Finest collection.

- · Made of the finest selection of potato varieties
- · Pre-fried in 100% sunflower oil.
- · More portions per kg.



#### • 5 Production units

in The Netherland, Belgium, Poland, Egypt.



#### 43 Sales offices

worldwide and full coverage in Asia Pacific.



• Exporting to over 100 countries.



• Processing **1,500,000 tons per years**.



• Experience and An expertise in potato farming.







#### **STEAKHOUSE** 10100215

#### Khoai tây Steakhouse

Size: 2Kg Packing: 2Kg x 6





#### **STRAIGHTCUT** 10100047

Khoai tây cắt thẳng 10MM Size: 2Kg

Packing: 2Kg x 6





#### **SHOESTRING** 10100046

Khoai tây cắt sơi 7MM Size: 2Kg Packing: 2Kg x 6







# DRY FOOD

ROBO







#### YOUR SECRET INGREDIENT

Robo was founded in 1938 with more than 600 products and is one of the most requested brands in the sector with a nationwide distribution.

#### YOUR STRONGEST ALLY IN THE KITCHEN

Robo 1938 has discovered and selected the best ingredients in the world, respecting their characterisistic odours and flavours in the best Italian culinary tradition so that restaurateurs and chefs can transform them into authentic masterpieces.

## ROBO'S PRODUCT WE CARRY

- · Mushroom line
- · Artichokes line
- · Tomatoes line
- · Sauces and Ragouts line
- · Pesto and Sauces line
- · Capers line
- · Olives line







Robo's mission is to discover and select the best ingredients in the world, helping restaurateurs and chefs to realize their masterpieces.



















#### WHOLE PEELED TOMATO

10600584

Cà lột vỏ nguyên trái

Size: 6 x 2,5Kg





#### CHAMPIGNON MUSHROOM NATURAL FOR PIZZA 10603506

Nấm mỡ làm Pizza

Size: 6 x 2,5Kg

AMBIENT



JALAPENO PEPPER SLICED
10601758

Ớt xanh cắt lát ngâm giấm

Size: 6 x 780g





#### **ARTICHOKE HEART IN OIL**

10600058

Nhuỵ a ti sô ngâm dầu

Size: 6 x 2,4Kg





#### **ARTICHOKE ROMAN STYLE**

10600059

A ti sô Roman

Size: 6 x 2,4kg

AMBIENT



## DRIED TOMATO IN SUNFLOWER OIL 10600060

Cà sấy khô

Size: 6 x 750g

**AMBIENT** 



**CAPER IN VINEGAR** 

10600084

Quả bạch hoa ngâm giấm

Size: 6 x 540g





**CAPER FLOWER BUDS** 

10600087

Nụ bạch hoa

Size: 6 x 540g



ANCHOVY PCS IN SUNFLOWER OIL

10600090

Cá cơm ngâm dầu hướng dương

Size: 6 x 1,7kg



PRODUCTS CATALOGUE PRODUCTS CATALOGUE 92



F 0 0 D

#### PITTED BLACK OLIVE

10600330

Ô liu đen nguyên trái không hạt





**SLICED BLACK OLIVE** 

10601630

Ô liu đen cắt lát

Size: 6 x 2,4kg







**4 CHEESE HIGH YIELD ARMONIA** 

10603513

Sốt kem phô mai 4 loại Size: 6 x 540g





PITTED GREEN OLIVE

10600336

Ô liu xanh nguyên trái không hạt

Size: 6 x 2,4kg





**OLIVE KALAMON IN BRINE** 

10600075

Ô liu Greche Kalamon

6 x 820g





**PESTO ALLA GENOVESE SAUCE** 10603505

Sốt pesto Genovese

Size: 6 x 580g





**SMALL PICKLED GHERKINS** 

10603505

Dưa chuột nhỏ muối chua

Size: 6 x 1,65Kg





**OLIVE VERDI GIGANTI** 

10601764

Ô liu xanh loại lớn nguyên trái có hạt

Size: 6 x 2,6kg **AMBIENT** 



HARMONY OF BLACK TRUFFLE

10600062

Sốt nấm Truffle đen

Size: 6 x 500 g **AMBIENT** 



**ARTICHOKE SLICES AU NATUREL** 

10603507

A ti sô cắt khúc

Size: 6 x 2,5Kg **AMBIENT** 



**BLACK OLIVES ARMONIA** 

10603510

Ô liu đen ngâm

Size: 6 x 530g

**AMBIENT** 



WHITE TRUFFLE OIL

10600392

Dầu ô liu hương nấm Truffle

Size: 6 x 250ml

**AMBIENT** 



**EXTRA VIRGIN OLIVE OIL** 10600064

Dầu ô liu extra virgin

Size: 12 x 1L, 2 x 5L



AMBIENT



**PISTACHIO ARMONIA** 

10603510 Sốt hạt dẻ cười

Size: 6 x 520g

**CHICKPEAS** 

Size: 6 x 800g

**AMBIENT** 

Đậu gà

10603515

**AMBIENT** 



Mini Pere

WHITE TRUFFLE ARMONIA

10603508

Sốt nấm Truffle trắng

Size: 6 x 500g



Lê ngâm đường

AMBIENT

Size: 6 x 420g



**MINI PEARS IN SYRUP** 



**SANSA OLIVE OIL** 

10600065

Dầu ô liu Sansa Robo

Size: 2 x 5L

**AMBIENT** 



#### SINFONIA BALSAMIC VINEGAR

10600089

Giấm Balsamic

Size: 2 x 5L

**AMBIENT** 



**MODENA BALSAMIC VINEGAR SAUCE** 





**PORCINI ARMONIA** 

10603509 Sốt nấm thông

Size: 6 x 500g AMBIENT



**TOMATO PULP** 

10602293

Cà chua nhão

Size: 3 x 4.05Kg, BIB carton







**ARBORIO RICE** 10600082 Gạo Arborio Size: 10 x 1kg **AMBIENT** 









# BAKERY& PASTRY

DÉLIFRANCE







Délifrance promises to help you attract, satisfy and delight your customers with dairy bakery products at every moment of the day by using their heritage, artisan-inspired techniques, baking tradition, and our exacting standards of taste and quality.

Our roots are in the soil, the grain and our French baking know-how.

Together everyday we grow and share this heritage and our love for baking.

Responsibly, creatively, deliciously.





1,7 bn viennoiseries/year produced and sold by Délifrance worldwide in 2019-2020.



## CAREFULLY SELECTED INGREDIENTS

- · 100% cage-free eggs.
- · 95% of RSPO-certified palm oil.
- · Organic viennoiseries and bread and a plain vegan and palm-oil-free croissant.
- · Gluten-free, veggie, vegan.





#### MAINTAIN FRENCH BAKERY TRADITION

The processes that they use are strengthened by the passion of their people and respect for the gestures used in artisan-inspired making, combining long fermentation times with their unique expertise in sourdough.

Their viennoiserie is 100% made in France. Most of Their bread is made in France in Dunkirk. Since 2017 they also have had a range of hand-shaped artisan inspired bread made in Altdorf, Germany.

97 PRODUCTS CATALOGUE PRODUCTS CATALOGUE 98



## **BREAD**

From individual bread rolls to large bread loaves and classic baguettes, offer a wide variety of formats and recipes using authentic ingredients and generous inclusions.



#### **RUSTIC BAGUETTE SHARP-END**

10800224 Bánh mì thô 58cm

Size: 270g Packing: 270g x 40 pcs

₩ FROZEN



#### **CIABATTA SANDWICH PLAIN** 10800227

Bánh mì Ciabatta 16\*8cm Size: 110g

Packing: 110g x 40 pcs ₩ FROZEN



#### **CHARCOAL HAMBURGER BUN** 10800558

Bánh Hamburger than tre Size: 70g

Packing: 70g x 48 pcs

₩ FROZEN



PASTRY

త

BAKERY

#### **MULTIGRAIN BREAD** 10800234

Bánh Mì Ngũ Cốc Size: 350g Packing: 350g x 12 pcs

FROZEN



#### **FARMER ROLL**

10800231

Farmer Roll 9cm Size: 40g Packing: 40g x 120 pcs

₩ FROZEN

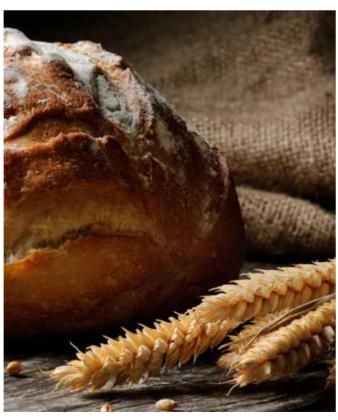


#### **PLAIN WHITE** HARD ROLL 10800230

Bánh mì White Hard Roll Size: 40g

FROZEN

Packing: 40g x 120 pcs





#### **MINI CROISSANT SULTANA BUTTER**

10800233

Packing: 30g x 192 pcs

#### Croissant bo - Sultana 30g Size: 30g

**₩** FROZEN



#### **24% BUTTER** STRAIGHT CROISSANT

10800235

Croissant 24% bo

Size: 70g, 30g Packing: 70g x 75pcs, 30g x 240pcs

FROZEN



#### **MINI DANISH PEACH & PASSION**

10800383

Danish Đào & Chanh Dây 35g

Size: 35g Pack: 35g x 126 pcs

FROZEN



#### **MINI DANISH BLUEBERRY**

10800384

Danish Việt Quất 35g

Size: 35g

Packing: 35g x 126 pcs

FROZEN



#### **MINI APPLE TURNOVER**

10800245

Bánh Xếp Táo 35g

Size: 35g Packing: 35g x 288 pcs

FROZEN



#### **CHOCOLATE BUTTER CROISSANT**

10800237

**VIENNOISERIE** 

Wide range of French-style complemented

by mouth-watering new twists on the classics

viennoiseries: butter croissant, pain au chocolate.

Croissant bo chocolate

Size: 70g, 30g Packing: 70g x 72pcs, 30g x 144pcs

₩ FROZEN

#### **MINI DANISH CUSTARD** 10800247

Danish Custard 35g

Size: 35g Packing: 35g x 126 pcs

₩ FROZEN

#### MINI DANISH **STRAWBERRY** 10800384

Danish Dâu Tây 35g

Size: 35g

Packing: 35g x 126 pcs







Bột nhào đông lạnh Size: 1Kg/roll







## **PATISSERIES**

As experts in French masterpieces like layer cakes and choux pastries, they delight consumers every day with a variety of products, from classic French recipes to restyled international best-sellers. This also includes sophisticated handmade products from our Délifrance A La Folie! range.



#### ÉCLAIR DARK CHOCOLATE

10800388 Bánh su kem socola Size: 80g

Packing: 40 pcs/Ctn

\*\*\* FROZEN



An indulgent individual dessert rich in dark chocolate, with a soft chocolate filling. A chocolate lovers delight.



#### **CHOCOLATE LAVA**

10800402 Bánh Lava socola Size: 90g

Packing: 20 pcs/Ctn

## FROZEN



#### **PARIS BREST**

10800437 Bánh Paris Brest 80gr Size: 80g

Size: 80g
Packing: 33 pcs/Ctn

## FROZEN



- · A recipe without artificial colors or flavors
- · A Délifrance packaging with elegant graphics, packaging elements both safe and practical.
- · An up-to-date visual product.

- · A refined and modern decor.
- · A removable ruler to help cut the cake even. parts by weight and dimensions into 8, 10, and 12 servings.







CARAMEL & PEAR LAYER

10800377 Bánh Lê & Caramel

Size: 700g/box





Size: 610g/box **\*\*** FROZEN



RASPBERRY LAYER

10800382 Bánh mâm xôi Size: 850g/box







**Bánh Triple Cruchy Chocolate**Size: 650g/box





RED FRUIT LAYER

10800379 Bánh Trái Cây - Red Fruit Size: 680g/box





# FROZEN FRUIT

ARO







**Aro** is one of the key brands of the Thailand Makro group, which is established in 2016, and specializes in top high-quality products for business operators including raw materials, cooking equipment, and consumer goods in diverse markets, particularly in premium markets.

It offers a complete line of products for professional customers Horeca (hotels, restaurants, bars, cafeterias) and small retailers around the world.

- standards.
- · Standardized packaging in a



**MIXED BERRIES** 

**₩** FROZEN

10201099

Quả mọng hỗn hợp

Packing: 10 x 1Kg

Size: 1Kg











Việt quất đông lạnh Size: 1Kg Packing: 10 x 1Kg





**BLACKBERRY** 10201100

Mâm xôi đen đông lạnh Size: 1Kg Packing: 10 x 1Kg



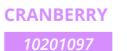












Nam việt quất đông lạnh Size: 1Kg Packing: 10 x 1Kg





**RASPBERRY** 

10201096

Mâm xôi đông lạnh Size: 1Kg Packing: 10 x 1Kg





**STRAWBERRY** 

10201095

Dâu tây đông lạnh Size: 1Kg Packing: 10 x 1Kg





10201094

**MIX VEGETABLES** 

ผักรวมเช่นซึ่ง





106



- simple and modern form.
- · Reliable quality through ensuring meticulous and professional good products.







Indoguna Vina Food Services Co., Ltd
International Offices in Cambodia, Dubai, HongKong Singapore, Thailand & Vietnam

## Only the best is good enough

44B Phan Xich Long, Ward 3, Phu Nhuan Dist., Ho Chi Minh City.

1st Floor, B&T Building - No.3, 120 lane Truong Chinh St., Phuong Mai Ward, Dong Da Dist., Ha Noi Capital.

Hotline: 090 709 11 88 | info@indoguna-vina.com